

# Stadt Emden

## Mitteilungsvorlage

öffentlich

---

**Dienststelle:**  
FD Jugendförderung/Stadtjugendpfleger

**Datum:**  
26.04.2006

**Vorlagen-Nr.:**  
14/2132-00

**Beratungsfolge:**  
Jugendhilfeausschuss

**Sitzungstermin:**  
11.05.2006

---

**Betreff:**

Investitionen in Kindertageseinrichtungen 2005

**Inhalt der Mitteilung:**

Am 06.07.2000 hat der Jugendhilfeausschuss beschlossen, dass über die Investitionen in Kindergärten in freier Trägerschaft einmal jährlich berichtet werden soll. (Vorlage 13/1298).

Im Jahr 2005 wurden folgende Zuschüsse für Investitionen an die freien Träger aus der Haushaltsstelle 4647 – 9883 (Haushaltsansatz 25.600,00 EUR) bewilligt:

1. bekannt gegeben am:

TOP:

Paraffe der Protokollführung

# Stadt Emden

Vorlagen-Nr.:  
14/2132-00

Einrichtung	Anschaffung	Zuschuss	Gesamtkosten
Am Burgplatz (DRK, KV Emden)	Erneuerung Einbauküche und verschiedene Baumaßnahmen	3.000 €	5.104 €
Wolthusen (Ev.-luth. Kirchengem.)	Mobiliar	* 3.000 €	5.743 €
Borssum (Ev.-ref. Kirchengem.)	Erneuerung der Heizungsanlage	4.000 €	9.483 €
Conrebbersweg (DRK, KV Emden)	Malerarbeiten, Trennwände und Inventarbeschaffungen	4.000 €	6.329 €
Constantia (Studentenwerk OL)	Anschaffung von Bollerwagen	1.000 €	1.900 €
Dukegat (Studentenwerk OL)	Möbel, Inventar und Teppichboden	4.400 €	8.300 €
Grüner Baum (Kinderzukunft Grüner Baum)	Spülmaschine	300 €	599 €
Paulus (Ev.-luth. Kirchengem.)	Arbeiten Außengelände	2.880 €	2.880 €
St. Michael (Kath. Kirchengem.)	Malerarbeiten, Dacharbeiten	3.000 €	6.250 €
<b>Gesamtbetrag:</b>		<b>25.580 €</b>	<b>46.588 €</b>

\*Der Antrag aus dem Kindergarten Wolthusen konnte 2005 wegen fehlender Haushaltsmittel nicht vollständig bezuschusst werden. Für die Mobiliaranschaffung wurden Kosten von 5.678 € anerkannt und ein erster Abschlag von 3.000 € erstattet. Der Restbetrag, 2.678 €, wird im laufenden Haushaltsjahr gezahlt.

Der Differenzbetrag, zwischen Gesamtkosten der Investition und Zuschuss, finanzieren sich aus den Pauschalen für Instandhaltung und Inventarkosten im Rahmen der Betriebskostenabrechnungen sowie dem Eigenanteil des Trägers.

Weitere Investitionen erfolgten 2005 für die Erweiterung des Angebotes zur Betreuung der unter Dreijähriger in Kinderkrippen und Kindergärten. Hierfür stand im Vermögenshaushalt (VmH 4647 – 9885/2005) ein Haushaltsansatz von **70.000 €** zur Verfügung. Die Ausgaben in Höhe von **47.107,00 €** verteilen sich folgendermaßen:

Einrichtung	Verwendungszweck	Zuschuss	Gesamtkosten
Krippe Constantia	Umbaumaßnahmen	27.366 €	27.366 €
Paulus- Kiga	Schaffung von Krippenplätzen	15.741 €	30.741 €
Kiga. Transvaal	Ausstattung der Räumlichkeiten im Elementarbereich für unter Dreijährige	4.000 €	4.000 €
<b>Gesamtbetrag:</b>		<b>47.107 €</b>	<b>62.107 €</b>

## Stadt Emden

**Vorlagen-Nr.:**

14/2132-00

Der Restbetrag in Höhe von **22.893 €** wurde als Haushaltsrest in das Jahr 2006 übertragen. Die Mittel werden in die Umsetzung der 2. Ausbaustufe zum Tagesbetreuungsausbaugesetz, die am 08.03.2006 beschlossen wurde, fließen.

Der im Haushaltsjahr 2005 bereitgestellte Zuschuss für den Neubau eines Bewegungsraumes im Markus- Kindergarten in Höhe von **120.000 €** (VmH 4647 – 988/2005) wurde vom Träger bisher nicht abgerufen. Die Markus-Kirchengemeinde bereitet zur Zeit die Ausschreibung der Bauarbeiten vor. Die Mittel wurden als Haushaltsrest in das laufende Haushaltsjahr übertragen.

Im Paulus Kindergarten ist die Neueinrichtung einer Küche notwendig. Gemeinsam mit dem FD Schule und Sport plant der FD Jugendförderung derzeit ein gemeinsames Küchenkonzept für den Kindergarten und die Grundschule Grüner Weg unter Berücksichtigung aller Gegebenheiten im Stadtteil.